

**EMPRESA LA URUGUAYA**  
**(MARTINELLI e Hijos)**  
POMPAS FUNEBRES —  
AUTOS DE REMISE  
CONSULTE NUESTROS PRECIOS  
**CANELONES 1468**  
Tel. 701 Córdón — Automático 4-3528

# EL BIEN PUBLICO

FUNDADO POR JUAN ZORRILLA DE SAN MARTIN

"NUESTRA VICTORIA ES NUESTRA FE" — (I. Joan, 6, 4).

DIRECTORES: JUAN VICENTE CHIARINO Y HORACIO TERRA AROCEÑA

(PORTE PAGADO)



## EL JUEGO CLANDESTINO

Para el que observa con criterio imparcial, es fácil la comprobación del extraordinario desarrollo que va tomando el juego clandestino, al extremo de constituir algo así como la industria ideal de muchos desocupados del trabajo, que buscan, en ese medio, lucrativo y fácil, el porvenir que se cansaron de esperar en otras actividades lícitas y permitidas por la sociedad. Tanto se adentra el vicio en las costumbres de una sociedad despreocupada y ligera, que ya nadie parece extrañarse de lo que se observa un día de lotería o carreras, en un café o en un salón de lustrar calzado. En todos los sitios, por todos los medios y con esa seguridad que sólo se adquiere cuando uno llega a la convicción de que las trabas legales y los castigos son ilusorios, se juega clandestinamente, buscando los beneficios de la fortuna en los caprichos generosos o esquivos del azar.

De poco han servido las disposiciones penales que hicieron algo más severa la legislación represiva para esta clase de delitos y el vicio ha tomado una extensión alarmante.

Entretanto, ¿qué representa la función desempeñada por la autoridad en cumplimiento de un deber que la ley ha puesto a su cargo y que la moralidad reclama como un imperativo categórico?

No gran cosa, ya que la proporción que representan algunas prisiones por semana, a cargo de los más infelices y paupérrimos representantes del beneficio ilícito, no significan ni determinan su acción primordial dentro de la enorme proporción de delinquentes, que con más recursos o mejores privilegios, se enriquecen rápidamente con el vicio.

En honor de la verdad debemos decir que no toda la culpa ni toda la explicación del curioso y grave problema social, está a cargo de la impotencia de la autoridad. La mayor parte está en la sociedad toda, que abandonando la severidad elemental de las costumbres urbanas, ha ido aceptando el vicio como una actividad normal, y que hace el comercio con los clandestinos con la misma delicadeza y puerilidad que reclaman el trato para adquirir los artículos de primera necesidad.

Y en esa forma se ha ido formando, por la corrupción lenta, una mentalidad inferior, reprochable, que no mide ya las proporciones de la falta y que acepta el vicio, sino como una virtud, por lo menos como un acto indiferente.

Quiere esto decir, que la reacción debe contar, para el éxito, con dos elementos fundamentales; es decir, con la cooperación de la autoridad conciente de su verdadera misión y con el apoyo de la sociedad con ánimo de reaccionar.

Sin ambos elementos, el vicio que señalamos, irá en aumento y la sociedad ha de sufrir sus fatales consecuencias en un plazo cercano. Y, nos interesa destacar así, precisamente hoy que se anuncian propósitos firmes — por parte del Poder Ejecutivo — de combatir eficazmente el juego clandestino, mediante la redacción de un proyecto de ley, que estableciera medidas muy severas.

## EL NUNCIO APOSTOLICO Y LA ACCION CATOLICA

Es grato a los que trabajan en el laicado católico de nuestro país, recoger de labios del Excmo. Sr. Nuncio Apostólico esas palabras de estímulo y de esperanza relativas a la próxima organización de la Acción Católica en el Uruguay, que el representante de la Santa Sede pronuncia con oportunidad y fervorosa insistencia, en todas las ocasiones que se presentan.

Efectivamente, las esperanzas del dignísimo Prelado son compartidas por todo el laicado católico de nuestro país, que aguarda con impaciencia la hora de alistarse en la nueva organización preparada según el pensamiento de la Santa Sede, y cuyos frutos en la sólida formación de los católicos y en la eficacia de su apostolado social, han de ser tan copiosos.

Ninguna voz de orden más grata en efecto, para los católicos de este país que la de encargar a la acción apostólica, de gloriosas tradiciones, en la vía de esa unidad de dirección y de esa coordinación de esfuerzos que el Santo Padre, con inspiradas normas, ha señalado a la vocación apostólica de los fieles.

La obra de la Acción Católica cara al corazón del Vicario de Cristo, y predilecta de su dignidad representativa, es de provisión oportuna para el estado religioso y social del mundo entero; y no lo es menos por cierto, para las circunstancias de nuestra querida Patria. Al consignar así, en concordancia con el sentir unánime, no hacemos sino traducir la armonía perfecta de aspiraciones y sentimientos una vez más puestos de relieve, entre el espíritu de nuestra acción católica y el pensamiento del Sumo Pontífice.

## UN DECRETO UTIL EN DESUSO

Por el decreto orgánico de los Ministros de 14 de marzo de 1907 se establece la obligación para cada uno de las secretarías de Estado, de llevar un libro de registro en el que se consignen las resoluciones de trámite o definitivas que en cada una de ellas se dictan a medida que adelanta la secuencia de los asuntos de la administración pública. Desde hace algunos años, esa sabia y buena disposición ha caído en desuso con evidente perjuicio para la buena marcha administrativa, ya que cada vez que es necesario buscar una resolución o encontrar el trámite de un asunto hay que valerse de otros medios o recurrir a tres o cuatro repeticiones a las que ha ido el expediente por circunstancias diversas.

Sería bueno poner en vigencia nuevamente esa disposición para evitar esas molestias, en beneficio de la administración y de los particulares.

## LA HUELGA DEL SOL

En verdad no sabemos qué pasará por las esferas estelares, pero algún día debe existir, al cabo de estos que están dando que hacer a los políticos.

El sol se ha declarado en huelga por estas regiones meridionales. Hace ya varios días que el astro del "rubicondo Fobos", como diría un poeta de los tiempos de Góngora, no se nos muestra en forma alguna.

Coincidió esto con las noticias que llegan del hemisferio septentrional, en el que parece que, en cambio, el astro rey se ha dispuesto a exhibir en la humanidad.

Una cosa explica la otra. Con la preocupación de dar calor por aquellas zonas, el sol se ha olvidado de nosotros.

Aquí es del caso esperar un "equinoccio" que acabe con esa confabulación de nubes y nubes que cooperan a la huelga solar.

## CON MOTIVO DE LA CELEBRACION DE LA SEMANA EUCARISTICA NACIONAL

TELEGRAMAS CAMBIADOS CON LA SANTA SEDE

CARDENAL PACELLI. Vaticano. Grandiosa Semana Eucarística Nacional celebrada al Santo Padre. ARZOBISPO DE MONTEVIDEO.

ARZOBISPO ARAGON. Montevideo. Agradando para la fervorosa Semana Eucarística abundantes frutos de fe y piedad cristianas. Su Santidad agradece el homenaje y envía su paternal bendición.

CARDENAL PACELLI.

## OTRO FRACASO BANCARIO SOCIALISTA

Al fracaso reciente de un Banco socialista, que debió ser salvado por el gobierno católico, se agrega este nuevo fracaso bancario en Ginebra.

Los socialistas quieren combatir al régimen individualista con las mismas armas que usa este régimen, pero los conocimientos financieros no les da para tanto.

Transcribimos esto, de un diario europeo, como un anticipo de lo que serán las finanzas en manos de los socialistas.

El Gobierno del Cantón de Ginebra, o al menos su mayoría socialista, ha rehusado llevar a efecto un acuerdo obtenido el año pasado por estas fechas con el Gobierno de entonces, mediante el cual se acordó el socorro de uno de los Bancos más antiguos de Ginebra, el "Comptoir d'Escompte Suisse", que se halla en difícil situación. El acuerdo consistía en una ayuda de treinta millones de francos suizos, repartidos así: el Gobierno del Cantón de Ginebra desembolsaría cinco millones, el Gobierno de la Confederación 15 millones y la Banca privada los diez millones restantes.

La decisión del Gobierno socialista del Cantón ginebrino está motivada en "la imposibilidad de abonar los cinco millones pedidos". "La imposibilidad moral de comprometerse a firmar ese pago a fin de año sin la certeza de poder cumplir el compromiso". Y, por último, que en los momentos actuales en "que se encuentra en el deber de hacer un llamamiento al espíritu de solidaridad de los contribuyentes para restaurar la Hacienda del Cantón, una deuda que pesaría gravemente sobre los hombros de los habitantes del Cantón."

A consecuencia de esta negativa, el Banco se ha visto obligado a suspender pagos. Más de 300 personas han quedado en paro forzoso.

Hay que advertir que el Banco había satisfecho ya los dos tercios de sus obligaciones, y que los técnicos aseguran que el otro tercio podría hacerse efectivo cuando se haya realizado el resto del activo del Banco.

## Partida del Ministro de Dinamarca

En el vapor "Cap Arcona" pasará mañana por Montevideo en viaje a Europa, el doctor Kund Aage Mowad Hansen, Ministro de Dinamarca en el Uruguay y Argentina, quien se dirige a su país en uso de licencia.

## LA PROCESSION DE CORPUS CHRISTI

La Procecion de Corpus Christi, que debió realizarse el domingo pasado, ha sido transferida para el próximo domingo a la misma hora.

Esta semana, ha de ser aprovechada por todas las instituciones, para realizar una intensa propaganda, a fin de que sea grandiosa la concurrencia de los fieles a honrar a Jesús Sacramental, por las calles de nuestra ciudad.

## LA PERMANENCIA DEL EXCMO. SEÑOR NUNCIO EN MONTEVIDEO

ANOCHÉ REGRESO A BUENOS AIRES

Después de una permanencia de tres días, regresó anoche a Buenos Aires, en compañía del Dr. Tomás Cullen y su secretario, el Nuncio de Su Santidad Montevideo, Felipe Cortes, que vino a ésta con objeto de asistir a los últimos actos de la Semana Eucarística.

Durante su estadía en ésta el digno representante del Papa Pío XI, fué objeto de innumerables agasajos, siendo además visitado en el Colegio del Sagrado Corazón, donde se alojaba, por lo más representativo del mundo católico y de nuestra sociedad.

Anoche en la dársena, con motivo de su partida para Buenos Aires, el ilustre viajero fué objeto de una cálida despedida, que se tradujo en sinceras demostraciones de simpatía notándose entre la concurrencia al Señor Arzobispo de Montevideo, Monseñor Dr. Juan Francisco Arzobispo, al Encargado de Negocios de la Argentina, señor Lozano y personal de la Embajada, así como a un numeroso grupo de señoras y caballeros y representantes del clero secular y regular.

## UN ACIERTO

Alguien pensó que, con motivo de estar recientemente librada al servicio público la carretera Montevideo - Colonia, se podía realizar una gran carrera automovilística.

Se hicieron las gestiones para llevar adelante esa iniciativa, pero parece que, mencionada esa iniciativa en la Asamblea Popular, reunida para programar especiales festejos, fué desechada la idea.

Cabe aplaudir tal solución.

En nuestro país no tenemos necesidad de ganar premios de velocidad, a costa de exponer vidas de carreteristas, de esportadores o de otros transeúntes alejados al vértigo automovilístico de esta hora.

## ECOS DEL ACTO EUCARISTICO REALIZADO EN EL CIRCULO CATOLICO DE OBREROS

El magnífico discurso del doctor Juan B. Terán, sobre el significado social de la Eucaristía

Publicamos a continuación el texto del discurso del Dr. Juan B. Terán, destacada personalidad argentina, que fué leído el sábado pasado en el acto realizado en el Círculo Católico de Obreros.

El doctor Terán no pudo concurrir a la fiesta por encontrarse enfermo, habiendo dado lectura al magnífico trabajo del Dr. Ignacio Zorrilla de San Martín.

Nunca más sincero ni más ardiente el sentimiento de fraternidad entre uruguayos y argentinos que el que anima a quienes vienen desde la vecina orilla a mezclarse con nosotros en las actividades preparatorias de un congreso citado para venerar al Dios cuyo mandato fué el de amarnos los unos a los otros como hermanos.

El cumplimiento del divino mandato por lo mismo que es más fácil es más importante para quienes han sido preparados por la naturaleza y la historia para la unión cordial de los hermanos — nacidos al mismo tiempo bajo el signo de la Cruz, peregrinos por las mismas rutas, arrebatados por las mismas vicisitudes, actores en la misma escena del drama de la historia.

La fraternidad, y la paz como su corolario, no tienen otra fuente clara que el amor a Dios — porque sólo el reconocimiento y la entrega al Creador común de los hombres puede hacernos verdaderos y superiores a las reivindicaciones del interés o del orgullo, formas tenaces e implacables del egoísmo, y darnos una razón suficiente para querer y alegrarnos la paz, como un deber, y no como fórmula de cálculo, como éxito de la habilidad o máscara de la fuerza.

Pueblos, estadistas, congresos se debaten hoy en la pequeña angustia de los remedios que hayan de dar al mundo la concordia, y seculares debatidos estérilmente mientras se niegan a admitir que no hay otro itinerario que lleve a la ansiada conquista que el marcado por Cristo — la justicia, en nombre de Dios y la caridad por amor a Dios.

Ha desvanecido el último siglo un proceso semejante al del primer siglo ante Cristo. Fué el siglo de la paz de Augusto — que los augures declararon eterno, como el propio Imperio — fundada en la organización jurídica, la sumisión a la ley y al César, en la admisión acéscica de todos los cultos, cuyos dioses eran aceptados en el Panteón de la religión.

El siglo XIX quiso edificar sobre los mismos cimientos, cambiando solamente el estilo y la decoración. Como en el siglo de Augusto, fueron su inspiración y su ideal el Imperio de la ley humana, el orgullo de la ciencia y la adoración de las formas placenteras de la vida.

En esta hora en que vivimos según los augurios del cristianismo y del positivismo del pasado siglo, la humanidad debiera estar disfrutando de las delicias, de la prosperidad, aseguradas por el progreso de las ciencias de la gloriosa plenitud humana, cuyos frutos tenía a sus ojos la evidencia que Duverrier afirmaba la existencia de un cuerpo humano, desdoblado pero matemáticamente necesario.

Ha ocurrido lo menos esperado — la resurrección, de ideales que parecían soterrados bajo las lápidas acumuladas por cinco siglos: los ideales de la Edad Media, no como una reproducción histórica que nada deseca, sino como la rehabilitación de la fe en lo sobrenatural y la vocación metafísica del hombre, de la ordenación de la ciudad terrestre de acuerdo al plan de la ciudad Dios — es decir lo que el siglo pasado precribió y desdobló como una aberración o una infantilidad.

A la manera de los siglos que anunciaban la llegada de Cristo, oscuros y aislados, no llamaron la atención del mundo romano y la vida del Medievo no provocó en las historias en Tallo o Suetonio en las palabras incidentales, y atrae la ironía de Luciano, padre de Voltaire, o la negación de Celso, padre de Renan, los augurios que en el siglo pasado anunciaron este viaje profundo que realiza el alma contemporánea, no fueron entendidos y comenzamos apenas a comprender en esta hora, de azaramiento, la revelación, su sentido revelador. He aquí algunos de esos signos, que como los que acreditaban al Hijo de Dios no son signos simbólicos, "signos en el cielo", como querían los Judíos, sino hechos, que se incorporan a la historia humana.

En lo más resonante del júbilo con que la religión de la Gloriosa ha inventado Renan, veía advenir su triunfo, en una aмена pero apartada colina de Francia una campesina ignara y sencilla recibe una y varias veces la visita de la Inmaculada Concepción, para dar al mundo la evidencia de una verdad negada, con la prueba de los ojos, con la prueba material que la ciencia positiva proclama como el único criterio de demeritación. Y multiplicó la prueba con los milares que se suceden en la Gruta de Lourdes ante millones de peregrinos y ante el escudriño exasperado y desconcertado del naturalismo.

Esta vez, como desde el primer día de Cristo son seres simples y humildes los depositarios de sus revelaciones.

Otro hecho ocurre años después — nace una nueva institución en la misma Francia, se realiza en 1881, el primer Congreso Eucarístico Internacional, merced a la iniciativa perseguida tesoneramente, por una niña humilde y desconocida, María Marta Emilia Tamisier. El Papa León XIII inspirándose en una tradición, que es lección capital del cristianismo — la glorificación de los humildes y la humillación del orgullo — proclama a San Pascual Bailón patrono de los Congresos Eucarísticos — un monje que fuera privado de toda luz y de toda ciencia natural y que asciende por la gracia a la cumbre de la teología y del comentario sabio de los Evangelios.

Es decir que bajo el reinado del sensualismo que rechaza toda validez a lo que no puede ser medido por los sentidos, refulge con una locandía desconocida el culto del

(Continúa en 5.a página.)

## EN EL CLUB CATOLICO

SUS ASOCIADOS CUMPLIERON EL DOMINGO CON EL PRECEPTO PASQUAL

De acuerdo con lo establecido en la letra y en el espíritu de sus Estatutos, los socios del Club Católico deben cumplir en corporación con el Precepto, tanto el día del domingo para ese importante acto es el primer domingo después de Corpus Christi. Como en años anteriores, en la Misa de Comunión que celebró en nuestra Basílica Metropolitana, el Excmo. Señor Nuncio Mons. Felipe Cortes, rector de los actos de la sagrada Comunión, cercándose al altar un crecido número.

Terminada la misa de comunión, los asociados pasaron a la sede social donde les fué servido el tradicional desayuno. Este acto se vio muy numeroso realizado debido a que al concurrir también los dignísimos caballeros argentinos que nos visitan en ocasión de la finalización de la Semana Eucarística. En el momento oportuno, pronunció unas palabras de confraternidad el doctor Tomás R. Cullen, a continuación el Excmo. Señor Arzobispo expresó la satisfacción con que veía la realización de un acto tan sencillo a la vez que de elocuente cordialidad, corriendo el acto con breve pero oportuno discurso el doctor Ignacio Zorrilla de San Martín, digno Presidente del Club Católico.

## LAS DEMOSTRACIONES A PINTO

A la demostración que se realizó anoche a Ernesto Pinto por los jóvenes de la Federación de la Juventud Católica, se agrega la que un grupo de amigos de esta casa le tributó hoy en los salones del Restaurant Turán a las 20 y 30.

Los compañeros de labor diaria y los amigos en general, le expresaron así, en la intimidad del ágape fraterno, su simpatía y entusiasmo por la publicación de su reciente libro de poemas.

Una esta última demostración se han adherido hasta el día de ayer las siguientes personas:

Doctor Elbio Fernández, doctor Juan Vicente Chiarino, arquitecto Horacio Terra, doctor doctor Joaquín Seco III, doctor Hugo Antuña, doctor Darío Regules, doctor Lorenzo Martínez Vera, Carlos Peláez de Abreu Lima, Santos Brites, arquitecto Elzeario Boix, doctor Ignacio Zorrilla de San Martín, doctor Jorge Carr, Guarnición José Armando Baratta, doctor Vicente Mora Rodríguez, Pbro. Tomás Yoldi, doctor José Miranda, doctor Tomás Brenza, doctor Juan B. Carballa, César López Morand, Carlos Astain, Juan Mazzoni, Enrique Pardo, Víctor M. Abey, Ulises Estrada, Juan Alfredo Busca, Daniel Pérez del Castillo, Jesús R. Villanar, Alberto Gallina Heber, Héctor López Fernández, Félix Taboada Bayolo, Mario M. Villagrán, Julio Pons, Mauro Aycastán, Carlos Pérez del Castillo, doctor Miguel Martín, Pedro Sola García, Enrique Hughes (Hija), Carlos Sommaruga, Arnoldo Camps, Luis Ignacio Ordeiz, Juan Grazzoli, Juan Andrés Formoso, Homero Echeguiberry, José María Estrada, Carlos Centurión, Víctor Víctor Grimaldi, Víctor Ambrosio, Enrique Pardo, Raúl Gallina, Solís Anclén, Heriberto Saibene, Víctor López, Venancio Flores, Juan Bagini, Dante Capraui, Carlos Asquileña.

## EL PROBLEMA DEL TRAFICO

Un colega recoge una información telegráfica referente a lo que hacen en Berlín, frente a los problemas que plantea el tráfico. En todos los grandes capitales, es tal el número de accidentes, que las autoridades locales, se preocupan hondamente del asunto. Y en Berlín han pensado en algo muy bueno.

Allí, según el telegrama a que nos referimos, se va a establecer "la semana de educación del tráfico", dedicada a la enseñanza de la conducta de cada uno en la vía pública. Los días se utilizarán para instruir a los peatones, dos a los ciclistas y dos a los automovilistas.

Aquí podría hacerse lo mismo. Pero, en vez de seis días, habría de destinarse ocho, para dedicar dos días para instruir a quienes dirigen el tráfico. Que, a veces, también lo precisan por cierto!

## UN EPISODIO RARO TODOS LOS DIAS

En Japón existe un ciudadano que, desde hace ocho años, vive bebiendo cerveza únicamente.

Se trata de un señor Susumu Takaki, comerciante, que hace ocho años está admitido en el Hospital de Hokkaido para ser observado por las eminencias y especialistas de enfermedades del estómago, pues el señor Takaki se negaba a recibir ningún alimento.

Los médicos, después de mil observaciones y experiencias, creían que el enfermo moriría de inanición; el mismo paciente estaba convaleciente de su irremediable y próximo fin, y entonces, como quien se suicida, a gusto, pidió una botella de cerveza y bebió con delicia el espumoso y fresco líquido; el estómago rebelde del señor Takaki lo soportó admirablemente; repitió la operación y se sintió mejor. Y entonces se le sometió a una verdadera cura: al cabo de un mes estaba sano y bueno, pero su estómago no admitía más que cerveza.

El régimen cervicero del señor Takaki dura ya ocho años; él asegura que durante ese tiempo se ha bebido unas 20.000 botellas, y que se encuentra perfectamente bien. Nosotros no respondemos de que todo eso no sea el estúpido reclamo de alguna cervicería japonesa...

## Vinetas del día

**El hombre** En estos tiempos en que cada tanto campeon, he ahí uno que mantiene su título.

Es el doctor Aljekin, campeón mundial de ajedrez.

Por dos veces ha discutido su título con Bojilulow, venciendo amablemente, después de haber arrebatado el campeonato al célebre Capablanca.

Pero los aficionados al noble juego esperan la revancha con el ex-campeón cubano.

**La frase** "El ruido de armas y botas cada vez más formidable se eleva más allá del Rhin, nos hace un deber, prepararnos a toda eventualidad de agresión."

Es la eterna cantinela; yo me armo porque tu amenazas; yo me armo porque tu te armas y al final todos nos armamos hasta los dientes para no despreciar la ocasión de darle en la cabeza al adversario.

**El episodio trágico** Mientras por acá, si bien no sufrimos frío estamos a punto de liquidarnos totalmente, allá por Estados Unidos una ola de calor está causando numerosas víctimas.

De Chicago comunican que la lista de muertos por el calor alcanza ya a cincuenta personas.

Aquí es el caso de ver si surge algún apóstol del reparto equitativo del calor y del frío en todo el mundo para cuando llegue el anunciado reino de la igualdad.

**El episodio cómico** Recién casados.

—Pero querida, ¿por qué no me dijiste antes de casarnos que tenías tantos dientes y muelas empalmados con oro?

—Porque quería estar segura que no te casabas conmigo por el interés.

nistro de Instrucción Pública; ha publicado un buen número de folletos de carácter histórico, ha escrito y sigue escribiendo para la prensa artículos de rica doctrina y elegante forma; y por las tribunas de todo el país ha predicado su credo íntimo; pero en el escritor, en el conferencista,



El doctor Cullen en pose para retrato diario.

en el periodista, en el maestro y en el boronate está siempre vivo, y claro el apóstol de la cultura, de una cultura esencialmente espiritualista que quiere él para su país y para el mundo.

## LAS DECLARACIONES

El doctor Cullen, bondadoso, pero parco y medido en las palabras, se ha puesto a disposición del comitente.

Es fácil sorprenderle en lo que es realmente, porque no se ofrece al interrogatorio con pose, sino con gran sencillez y naturalidad de hombre dotado de extraordinaria franqueza.

—Lo primero que le digo es que me encuentro muy bien en este país. No crea que se trata

de una frase de fórmula, de coartada; es la verdad íntima.

**UNA TRADICION COMUN**

Desde la ventana de este hotel, más gris por la lluvia que le envuelve, se divisa, sobre y recio, el antiguo Cabildo.

El monumento despierta en el doctor Cullen recuerdos

(Continúa en 5.a página.)



















EVITE LA CASPA Y SU SECUELA  
INEVITABLE LA CAIDA DEL CAPELLO  
USANDO  
"SEBORREOL"

(PORTE PAGADO)

# EL BIEN PUBLICO

CONTRA LA CASPA  
"SEBORREOL"  
En venta en todas las farmacias

Montevideo, Martes 5 de Junio de 1934

DIRECCION Y ADMINISTRACION: Ciudadela 1469  
Tel. Uruguay 212 y 1619 (Central), y Cooperativa 176

## La Liga acepta las condiciones del plebiscito del Sarre

**POR UNANIMIDAD LA SOCIEDAD DE NACIONES  
ADOPTO EL INFORME DEL "COMITE DE LOS TRES"**

GINEBRA, 4. — El Consejo, por unanimidad, aprobó el informe del Comité de los Tres, que promueve la realización del plebiscito del Sarre durante el mes de octubre de 1935.

GINEBRA, 4. — El Consejo de la Sociedad de Naciones adoptó, por unanimidad, el informe y las conclusiones del Comité de los Tres, presidido por el Barón Alois, detallando las condiciones del plebiscito del Sarre para 1935. El señor Barthou, representante de Francia, quiso señalar el alcance de los compromisos contraídos, así como su carácter, y formuló la esperanza de que, a pesar de ciertos incidentes relacionados con la prensa, la preparación del plebiscito se efectuará en el espíritu descrito por el informe y las resoluciones del Consejo. Los señores Eden, de Inglaterra, Beck, de Polonia, Castillo Nájera, de México, Benes, de Checoslovaquia, y Munch, de Dinamarca, felicitaron a los dos gobiernos interesados y a los negociadores, especialmente al Barón Alois, por los resultados obtenidos, los que, como lo hizo notar el presidente, marcaron un nuevo paso hacia la consolidación de la paz.

### DECLARACIONES DE BARTHOU

GINEBRA, 4. — Texto de la declaración hecha por el ministro de Relaciones Exteriores de Francia, señor Louis Barthou, en el curso de una importante sesión celebrada por el Consejo de la Sociedad de Naciones, consagrada a tratar la cuestión del Sarre.

"Hago resaltar la gravedad de la decisión que toma el Consejo, al fijar la fecha para la realización del plebiscito del Sarre.

"Las negociaciones que precedieron esta decisión, y en el curso de las cuales mi gobierno demostró su deseo de conciliación, y que deseo poner de relieve, dieron motivo a numerosos comentarios de parte de la

prensa, que por respeto a las negociaciones en curso, no he querido ni confirmar ni desmentir.

Pero en la actual hora, son necesarias algunas explicaciones.

Desearé, ante todo, hacer presente, y de la manera más formal, que sobre la fecha en que debe realizarse el plebiscito no hubo en momento alguno divergencia.

Tan pronto como llegamos a este punto, nos encontramos de acuerdo para fijar el vencimiento del primer día domingo, siguiente a la expiración del plazo de quince años, a partir de la entrada en vigor del tratado de paz, en la fecha más próxima que el tratado lo permita.

No hemos pensado en un solo instante en aplazar la ejecución del derecho que el tratado acordó a la población del Sarre de disponer de ella misma."

### JUICIO DE HITLER CONTRA UN EDITOR FRANCÉS

PARIS, 4. — Esta tarde el Tribunal de Comercio del Sena, empezó la vista del juicio entablado por Hitler, en su calidad de autor del libro "Mein Kampf", contra un editor francés. El representante de Hitler se opone a la traducción en francés de su obra, cuya edición en francés, hizo embargo el 5 de marzo del corriente año. El proceso durará probablemente varias audiencias.

### LOS FUNERALES NACIONALES DEL ALMIRANTE TOGO

TOKIO, 4. — Diez oficiales de marina y docecientos marineros extranjeros harán guardia de honor en ocasión de los funerales nacionales del Almirante Togo.

Los cruceros de la Gran Bretaña, Nishinomiya, de China, Quirón, de Italia; Anzuma, de Estados Unidos; y una nave de guerra francesa, enviarán cada una cuarenta soldados de infantería de marina, comandados por dos oficiales.

### SESIONO AYER EL CONSEJO DE MINISTROS ASUNTOS TRATADOS

Bajo la presidencia del señor Presidente de la República, doctor Gabriel Terra, sesionó ayer el Consejo de Ministros, con asistencia de los señores Ministros: del Interior, doctor Alberto Demicheli; de Relaciones Exteriores, Ing. Juan José de Arcaute; de Defensa Nacional, doctor José Espalter; de Instrucción Pública, Ing. J. A. O'Connell; de Fomento, doctor Augusto César Bado; de Salud Pública, doctor Eduardo Blanco Acevedo; de Trabajo y Previsión Social, doctor Carlos Chabon; Asiste, también, el Sub-Secretario de Obras Públicas, doctor Homero Martínez Albino. De acuerdo con el precepto constitucional, en virtud de hallarse con licencia el Ministro, señor Antonio Patrón.

Actuó en Secretaría el señor Manuel V. Rodríguez.

Faltó, con excusa por motivo de salud, el Ministro de Hacienda, doctor Pedro Maslari Ríos.

### PROYECTO DE LEY SOBRE AUMENTO A LA CONTRIBUCION INMOBILIARIA

El señor Presidente de la República, en una exposición de motivos, presentó la ley de aumento de la contribución de contribución inmobiliaria a partir del año 1935, en los campos, en el departamento de Montevideo, y a aquellos que atraviesan la carretera a Colonia, que no han sido dedicados a la agricultura y dando facilidades de crédito por los Bancos de la República e Hipotecaria, a los compradores de predios en caso de ser aquellos subdivididos.

### EN LA CAMARA DE SENADORES

Los informes del Ministro de Salud Pública — La vigencia del Código del Niño — Convocatoria de los suplentes legisladores

### EL CODIGO DEL NIÑO

Presenta el doctor Echegoyen y pide que se trate sobre tablas, un proyecto por el que se suspende hasta el 1.º de agosto la vigencia del Código del Niño, pues aun no se ha constituido el Juzgado Letrado que debe entender en las causas de los menores. Afirmativa.

### LA CONVOCATORIA DE SUPLENTES

Se pasa después a considerar, en segunda discusión, el proyecto sobre convocatoria de suplentes que ocupen bancas legislativas.

Hablaron en contra del proyecto los señores Bado, Canessa y Tiscornia, y en favor los señores Jude y Rospiro.

Mientras hablaba el señor Jude el señor Tiscornia, en una interrupción, dice que un proyecto análogo había sido rechazado por la Constituyente, manifestación que produce cierto

### EL EMBARGO DE ARMAS

SIR SIMON HABLO EN LA CAMARA DE LOS COMUNES

LONDRES, 4. — Sir John Simon, contestando en la Cámara de los Comunes opinó que el embargo de armas establecido en los Estados Unidos contra los beligerantes del Chaco no prohibía la venta de armas a terceras partes, fuera de América.

pues el embargo no era de carácter mundial.

El ministro hizo caso omiso cuando un conservador le preguntó: "¿Por qué alguien persuadir a los Estados Unidos, que prohíben la venta de armas a sus propios bandidos?"

### ULTIMOS TELEGRAMAS

#### PALABRAS DE MR. EDEN

GINEBRA, 4. — En la sesión celebrada esta mañana por el Consejo de la Sociedad de Naciones, y en el curso de la cual se trató la cuestión referente al plebiscito del Sarre, el representante británico capitán Anthony Eden, haciendo uso de la palabra después del representante de Francia señor Louis Barthou, declaró que compartía su confianza con respecto a la ejecución de los compromisos adoptados por los dos gobiernos, y que él mismo, al espíritu de conciliación de los mismos, y haciendo buenos augurios en lo que se refiere a los esfuerzos en otros dominios, lo que causaría gran satisfacción al gobierno británico.

#### SUGERENCIAS DEL PRESIDENTE DE LA CONFERENCIA QUE FUERON COMBATIDAS POR BARTHOU

GINEBRA, 4. — Según una versión circulante en los corrillos el señor Arturo Henderson al abrir la sesión de la mesa de la Conferencia de Desarme habría sugerido que el mejor método sería quizás aplazar la conferencia y permitirle dirigirse a Berlín a fin de negociar con el Gobierno del Reich, por lo menos un comienzo de acuerdo permitiendo a Alemania volver a ocupar su banca en la Conferencia.

El Ministro de Relaciones Exteriores de Francia señor Louis Barthou combatió esta sugerencia del señor Henderson recordando los precedentes poco alentadores de los es-

fuerzos realizados en las capitales europeas y principalmente en Berlín por el delegado británico capitán Eden.

#### INFORMACIONES DE LOS CONFLICTOS OBREROS

WASHINGTON, 4. — El general Johnson ha ordenado la reducción de los salarios de los obreros de los yacimientos carboníferos de acuerdo con las disposiciones del código constitucional, y que entrará en vigor en los estados de Misouri, Kansas, Arkansas y Oklahoma el 12 del corriente.

Mientras tanto las autoridades tratan de evitar las huelgas de los obreros de las empresas de acero, que se preparan para ella, según ha informado a Roosevelt el gobernador de Pensilvania.

Mr. Joseph P. Ryan, Presidente de la Asociación Internacional de Escribadores expresó la opinión de que la huelga de la costa del Pacífico terminará dentro de una semana.

En Toledo los huelguistas siguen impidiendo que los obreros no afiliados vuelvan al trabajo. El Ferrocarril Wilson ha dado instrucciones a los huelguistas de Oklahoma para que vayan mañana a su trabajo, expresando que en caso contrario perderán sus sueldos. Se asegura que no es posible conseguir aumentos en los salarios debido a que se han amagado los dirigentes de todo el país.

#### DECLARACION DE CASTILLO NÁJERA SOBRE EL EMBARGO

GINEBRA, 4. — El señor Castillo Nájera anunció que en la respuesta en que se estudia el embargo de armas destinadas a Bolivia y Paraguay, establece que también deben acceder el Japón y China, países a los que se pedirá probablemente que envíen representantes a la comisión de juristas que entiende en el conflicto del Chaco.

Hay aún dificultades para hallar una fórmula que concilie las diversas razones interpuestas.

#### DECLARACIONES DEL Sr. CASTILLO

GINEBRA, 4. — Un representante de la Agencia Havas entrevistó a los representantes de la Argentina y de España, después de terminada la sesión del Consejo de la Sociedad de Naciones.

El señor Castillo se expresó así: "El acuerdo al cual llegaron los países directamente interesados en el plebiscito a realizarse en el Sarre, Francia y Alemania, constituye un gran éxito para la Sociedad de las Naciones."

Me felicito por el hecho de que la Argentina, incluida en el Comité de los Tres, dignamente presidido por el señor Alois, pueda participar en la obra de imparcialidad y de conciliación internacional que fué y continúa siendo, la del Comité de los Tres.

El trabajo desarrollado por este Comité, con el concurso de juristas, de expertos, que legó a la elaboración de una serie de medidas y de regulaciones de orden electoral y judicial, habría sido imposible en el terreno político, si el Comité de los Tres no hubiera encontrado el espíritu de cooperación y de responsabilidades que animó a los soberanos franceses y alemanes.

Estoy seguro — agregó el señor Castillo — que después de la obtención de la principal, la organización del plebiscito no presentará grandes dificultades y todo permite creer que él se realizará dentro de un ambiente tranquilo de libertad."

#### PALABRAS DEL Sr. LOPEZ OLIVIAN

GINEBRA, 4. — El señor López Olivian, representante de España ante el Comité de los Tres, hizo al representante de la Agencia Havas la siguiente declaración:

"Como miembro del Comité de los Tres puedo manifestar que sólo aquellos que participaron en sus trabajos el día de hoy, saben hasta qué punto es difícil y complicada la tarea que se les ha encomendado, y que también en qué medida los esfuerzos de conciliación encontraron de parte de los gobiernos franceses y alemanes un espíritu de amplia tolerancia y de comprensión mutua."

En la comisión de representante de ese comité y como representante de España, me felicito por el feliz resultado a que hemos llegado, el cual constituye un gran éxito para la Sociedad de las Naciones y una demostración de la eficacia de su método."

#### LA CAMARA DE SENADORES

Los informes del Ministro de Salud Pública — La vigencia del Código del Niño — Convocatoria de los suplentes legisladores

### EL CODIGO DEL NIÑO

Presenta el doctor Echegoyen y pide que se trate sobre tablas, un proyecto por el que se suspende hasta el 1.º de agosto la vigencia del Código del Niño, pues aun no se ha constituido el Juzgado Letrado que debe entender en las causas de los menores. Afirmativa.

### LA CONVOCATORIA DE SUPLENTES

Se pasa después a considerar, en segunda discusión, el proyecto sobre convocatoria de suplentes que ocupen bancas legislativas.

Hablaron en contra del proyecto los señores Bado, Canessa y Tiscornia, y en favor los señores Jude y Rospiro.

Mientras hablaba el señor Jude el señor Tiscornia, en una interrupción, dice que un proyecto análogo había sido rechazado por la Constituyente, manifestación que produce cierto

## RADIO ELECTRA

SONORIDAD  
SELECTIVIDAD  
PUREZA DE TONO  
GRAN ALCANCE

Todas las cualidades de las radios de precio elevado, llevadas a su más alto grado, se encuentran en los nuevos receptores

## RADIO ELECTRA

PRECIOS CONVENIENTES  
FACILIDADES DE PAGO

Distribuidores: DANREE & Cia  
568 — 25 DE MAYO — 576

## AYER EN LA CAMARA DE DIPUTADOS

MINUTA A LA CORTE ELECTORAL

Hoy se elegirá Mesa definitiva

Ayer, a las 5 de la tarde, se reunió la Cámara de Diputados, en sesión preparatoria, bajo la presidencia del doctor Estol.

Al abrir el acto, se votó un proyecto sobre convocatoria de los suplentes de los señores Pirolo y Sbaikleton.

### LA DISTRIBUCION DE BANCAS

Continúa la discusión sobre la distribución de bancas y con la palabra el señor Gómez.

Al terminar el diputado comunista, se elevó el debate y se resolvió votar cuando haya quórum.

Como será difícil conseguirlo, después de una breve discusión se resolvió citar para el jueves a las 16 para que se incorporen los nuevos diputados y a continuación proceda a votar por cédulas el proyecto que se acaba de tratar.

El acto no fué para más.

### La buena elección

Si compra usted 12 velas de esta marca que le ofrece el tendero a mitad de precio y luego constata que de estas velas "OSRAM" son inservibles, es decir, arden mal, seguramente no quedará usted muy contentado y se irá para sus adentros.

Alis vale comprar velas de marca conocida y de buena calidad. Las velas OSRAM le ofrecen un máximo de luz para un consumo de energía determinado. El inteligente comprador OSRAM porque con las más favorables, las más económicas y las de mínimo consumo de energía eléctrica.

### SE REABRE LA SESION

Vuelto a Sala, la Comisión propone que se envíe una minuta a la Corte Electoral, encareciendo que proceda a la proclamación de los candidatos cuyos poderes no sean objeto de observación. Así se hará.

Prosigue la discusión particular de la ley.

El diputado comunista solicita que se le informe por qué las proclamaciones no se harán de acuerdo con la ley electoral vigente.

Denuncia que, en las elecciones, los miembros de su partido han sido perseguidos y sus oídos encarecidos.

Interrumpe el señor Espalter entendiendo que el señor Gómez se ha salido de la cuestión al decir que los comunistas han sido castigados en las elecciones y pide que se aplique el reglamento.

Esto da lugar a un debate en el que intervienen varios diputados, y la Mesa remite a la decisión de la Cámara si el diputado está fuera de la cuestión. La Cámara resuelve que se ha salido fuera de la cuestión.

Protesta el comunista, apoyado por el doctor Frugoni y el doctor Abadie Santos, quien propone que se reconsidere la resolución que se acaba de tomar; pero esta proposición no se vota por el momento.

El doctor Frugoni, también denuncia irregularidades en las elecciones de 19 de abril.

El señor Gómez interviene en que se reanude la reconsideración, pero la Mesa le recuerda que no es necesario, pues reiteradamente puede concederle la palabra al diputado comunista.

### JUZGADO DE MENORES

A esta altura se interrumpe el debate para tratar una moción del Dr. Núñez Ribeiro, tendiente a que se le retire sobre tablas un proyecto que acaba de sancionar el Senado, por el que se crea un Juzgado de Menores a fin de que entre de inmediato en vigencia el Código del Niño.

Por dos veces se vota la moción, siendo rechazada.

Sigue un debate, durante el cual se proponen varias soluciones, resoluciones, etc., etc., etc.

### El resultado del primer concurso mensual Kasdorf

En el aviso respectivo, aparecido en este mismo diario, han sido dados a conocer los resultados del primer Concurso Mensual Kasdorf, correspondiente al mes de mayo pasado, en el cual resultaron favorecidos, en el primer premio, la señorita María Elena de Reyes, Luis de la Torre 822, con el segundo premio, el señor Cándido García, Av. del 2811, habiéndose adjudicado un premio especial, no previsto, al señor Francisco Roberto Foll, quien nos remitió 231 soluciones exactas, y tres premios a los niños Celeste Ferrando de la Escuela Panamá, Beltrán, calle Justicia 1982, y E. C. Chiffet, calle Grecia 332. La participación en el concurso fué muy numerosa, la remisión de etiquetas o cédulas fué regular, y así se dio el caso que el segundo premio fué obtenido con sólo 11 etiquetas numeradas de los concursantes. Muchos tuvieron que ser eliminados, por no haber acompañado etiqueta alguna, o etiquetas de otros productos que no entraron en el concurso, como ser tapitas de leche, etiquetas de YOKA, etc. Hoy se publica las bases del segundo concurso mensual, que son las mismas del primero, es decir, las soluciones deben venir acompañadas del mayor número posible de etiquetas numeradas a callos de los quesitos crema Emmental-Gruyère. Las tapitas de las botellas de leche, deben guardarse para el Concurso de Fin de año, para el cual se invita a los lectores que gustan colaborar los exquisitos productos Kasdorf, sin grandes esfuerzos, a tomar parte en el Concurso Mensual, y a los que desean hacer turismo gratis a Europa, a Tierra del Fuego o Río de Janeiro, a intervenir en el Gran Concurso Kasdorf de Fin de Año.

## LA GUERRA DEL CHACO COMUNICADO DE ORIGEN BOLIVIANO

LA PAZ, 4. — La Oficina del Chaco comunicó:

"Durante la segunda quincena de mayo el ejército paraguayo realizó una constante acción ofensiva, con resultados siempre negativos. El tercer grupo del ejército paraguayo, comandado por el coronel Brizuela, trató infructuosamente de golpear el sector Ballivián, recibiendo sucesivos y sangrientos rechazos. El primer cuerpo, al mando del coronel Núñez, fué destruido en Catia Strongest, juntamente con la división móvil paraguaya. Por último, el segundo cuerpo, conducido por el coronel Franco, ha consumado un vulgar cuatrero, epilogado por el asesinato de heridos bolivianos y se ha establecido contra la tercera división, sufriendo enormes pérdidas y cesando el fuego.

Este es el resultado sintético de la última vasta ofensiva del ejército del general Alzugarbilla."

Otro comunicado de la misma Oficina dice:

"Después del cuatrero de camolines y la captura de 200 encendidos obsequiados por el ministro de Defensa, que fué el único botín para saca obtenido mediante el asesinato de tres bolivianos, el ejército paraguayo, comandado por el coronel Franco, se lanzó al asalto por tres veces consecutivas, siendo sangrientamente rechazados por la tercera división boliviana, el último asalto lo hizo esta tropa en absoluto estado de ebriedad, dejando frente a las posiciones de la tercera división cientos de cadáveres. El enemigo ha cesado el fuego después del excelente resultado boliviano. Sus tropas están actualmente ocupadas en rehacerse."

### EL TEMPORAL EN CHILE CAUSA GRANDES PERJUICIOS

SANTIAGO DE CHILE, 4. — La tormenta interrumpió las comunicaciones telefónicas y telegráficas entre Valparaíso y el norte del país.

Las lluvias producen los desbordamientos de los ríos y canales de Santiago y de las provincias, inundando muchas zonas en Calera, Salta y otras partes.

Los trabajos de reparación de la vía férrea en la línea de Puente Alto y El Volcán fueron barridos por las aguas, volviéndose a interrumpir los transportes.

También quedaron paralizados los trabajos de reparación de la línea del Trasandino. El avión de la Pañera para el Norte, partió, pero el que debía salir para Buenos Aires, lo hará recién mañana.

## LAS DEUDAS DE GUERRA CON ESTADOS UNIDOS

### INGLATERRA HARA UN PAGO "EN PRENDA"

LONDRES, 4. — El gobierno británico publicó la nota sobre deudas de guerra a Washington, entendiéndose que ofrece hacer un pago "en prenda" para evitar aparecer como deudor moroso.

LONDRES, 4. — Fueron enviadas instrucciones a Sir Ronald Lindsay, embajador británico en Washington,

### EL PROYECTO DE LITVINOFF

GINEBRA, 4. — El Comisario de Relaciones Exteriores de los Estados Unidos, señor Litvinoff, presentó una resolución a la Comisión Directiva, invitando a mantener en sesiones permanentes a la Conferencia del Desarme, con el fin de:

1.º Continuar esforzándose por disminuir y reducir los armamentos.

2.º Para acordar nuevas garantías de seguridad.

3.º Forzar las medidas contra la guerra.

4.º Finalizar la ejecución de las resoluciones de la Conferencia.

Se continuó el debate sobre el mantenimiento de la paz en caso de violación de tratados.

## SE TOMAN MEDIDAS DE PRECAUCION EN SEVILLA

MADRID, 4. — En Sevilla donde las cosechas de trigo y avena se calculan actualmente con un valor de cien millones de pesetas, el gobierno toma precauciones a raíz de haber sido inundados varios campos de cereales.

### LAS DISCUSIONES SOBRE EL EMBARGO DE ARMAS

El pedido de Italia

GINEBRA, 4. — Se informa de fuente autorizada que Italia ha pedido que se añada a Rusia y Japón a la lista de países que deben participar en el embargo de armas destinadas a Bolivia y Paraguay como condición previa para la adhesión de Italia. Los miembros de la Comisión del Chaco admiten que la nueva condición impuesta por Italia aumentará las dificultades de la Comisión y la confusión.

### POLONIA NO PAGARA

VARSOVIA, 4. — Un funcionario del gobierno indicó que "Polonia no pagará la cuota de su deuda de guerra a los Estados Unidos el 15 de julio, pues subsisten las razones que hicieron imposible el pago desde el 15 de diciembre de 1932."

### EL GABINETE BRITANICO APROBO LA ACTITUD DE SIR JOHN SIMON

LONDRES, 4. — El Gabinete aprobó la actitud adoptada por el ministro Sir John Simon en Ginebra, respecto al desarme.

### REINA TRANQUILIDAD EN TODO EL PAIS

MADRID, 4. — El ministro de Gobernación, Salazar Alonso, anunció que reina tranquilidad en toda España y que no hay indicios de que la huelga de campesinos anunciada para mañana vaya a afectar una amplia zona o que vaya a producir desórdenes.